

2007 Hilfe zu den Suchfunktionen - Deutsch

1. Sprachauswahl

2. Suche

a) Freitextsuche

Browsing nach Themenkategorien und Schlagworten

b) einfaches Browsing

c) kombiniertes Browsing

3. Ergebnisanzeige

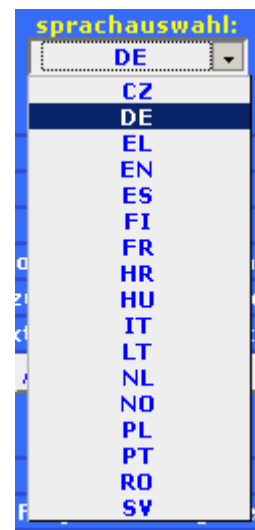
a) die Kurzanzeige

b) die Detailanzeige

1. Sprachauswahl

Auf der Startseite kann die gewünschte Sprache über das Pulldown-Menü in der Navigationsleiste gewählt werden. Entsprechend der Sprachauswahl wird die Benutzeroberfläche und die Schlagwort-Taxonomie der Katalogsuche in einer der 17 verfügbaren Sprachen angezeigt.

Die Sprachauswahl ist nur auf der Startseite verfügbar. Sie verwendet die bekannten Europäischen Sprachkürzel aus zwei Buchstaben. Falls die Übersetzung einiger Website-Elemente noch nicht erfolgt ist, wird der entsprechende Teil unabhängig von der gewählten Sprache in Englisch angezeigt.



2. Suche

Seit 2006 bietet die Datenbank zwei Arten des Retrieval an: Freitextsuche und Browsing nach Schlagworten. Entsprechend der gewählten Suchalternative oder deren Kombination werden die zutreffenden Katalogeinträge gefunden.

a) **Freitextsuche**



Die Freitextsuche ist auf der Startseite verfügbar. In das Suchfeld können ein oder mehrere Suchworte eingegeben werden. Zwei und mehr Suchbegriffe müssen durch Komma getrennt werden.

Diese Suchfunktion bezieht sich auf die folgenden Katalogfelder:

- Website-Abstract: Inhaltsbeschreibung der Internetquelle
- Beschreibung des Herausgebers, d.h. der veröffentlichenden Institution / Person
- Titel in Englisch und alternativer Sprache
- Herausgeber: Name der Institution / Person in Englisch und Alternativsprache
- Acronym / Abkürzung des Hrsg.
- Freie Schlagworte
- URL

Die Freitextsuche bezieht sich auf Informationen, die meist in englischer Sprache vorliegen, sowie eine zukünftige Auswahl von Katalogeinträgen, die alternativ in je unterschiedlichen Originalsprachen vorliegen. Diese Einträge beinhalten **auch** die feststehenden Schlagworte, die Bestandteil des Browsing-Index sind.

Browsing nach Themenkategorien und Schlagworten

Alle Einträge sind mit einer Reihe von Schlagworten indexiert, die je nach Inhalt der Internetquelle sowohl Oberbegriffe (Subkategorien) als auch Unterbegriffe (Schlagworte) umfassen. Dieses Prinzip ermöglicht es, Websites über spezifische Themen und mit spezifischen Informationsarten zu finden.

a) einfaches Browsing

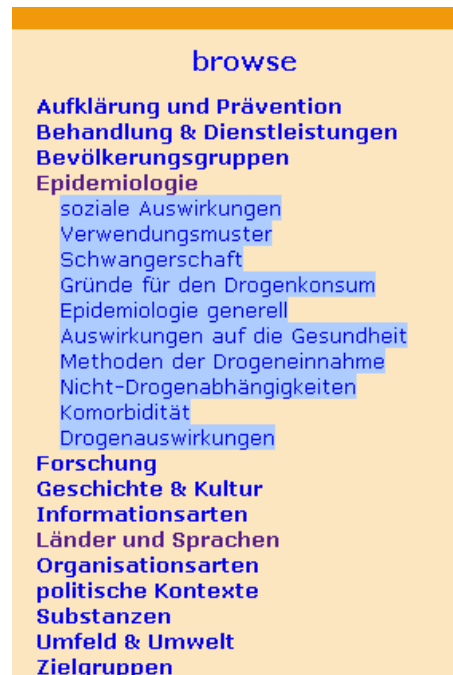
Die einfache Browsing-Funktion ist auf der Startseite zugänglich.

Die Browsing-Taxonomie ist in 13 Kategorien organisiert, die sich auf Themen Kontexte beziehen.

Durch einen Mausklick auf eine Kategorie werden die hierin enthaltenen Oberbegriffe (Subkategorien) angezeigt. Jeder Oberbegriff beinhaltet eine Reihe weiterer Schlagworte (Unterbegriffe).

In dieser Browsing-Funktion dienen die Oberbegriffe als Suchkriterien.

→ Die Auswahl eines Oberbegriffs führt zur Anzeige aller Einträge, die in dieser Subkategorie indexiert sind.



Als Ergebnis werden sämtliche Einträge zum gewählten Oberbegriff angezeigt, und können jeweils nach den in dieser Subkategorie verfügbaren Schlagworten durchgeblättert werden.

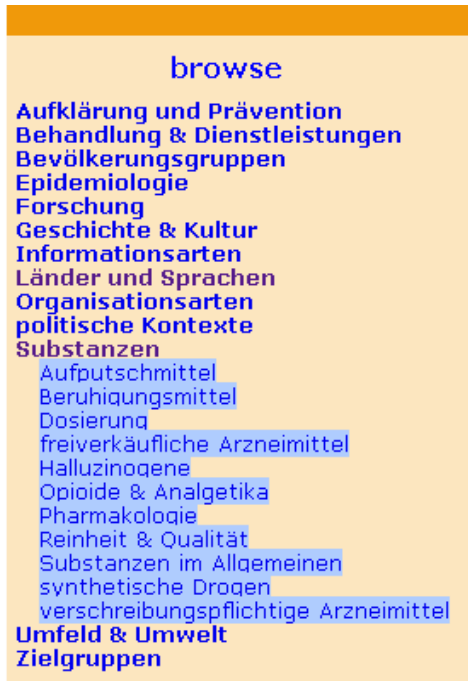
"Auswirkungen auf die Gesundheit": 487 Treffer

[allgemeine Gesundheitsfolgen](#) - [Gesundheitsfolgen](#) - [Hepatitis](#) - [Herz-Kreislauf-Erkrankungen](#) - [HIV/AIDS](#) - [körperliche Folgeerscheinungen](#) - [Krebs](#) - [Leberzirrhose](#) - [Mortalität](#) - [neurologische Auswirkungen](#) - [psychische Auswirkungen](#) -

[allgemeine Gesundheitsfolgen \(357 Treffer\)](#) [Nach oben](#)

c) kombiniertes Browsing

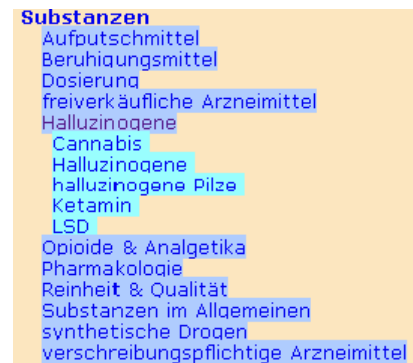
Die kombinierte Browsing-Funktion ist in der Navigationsleiste über den Punkt **“Browsing nach Themen”** verfügbar. Diese Oberfläche bietet eine Suchmöglichkeit, in der nach mehreren Schlagworte aus allen Kategorien gleichzeitig gesucht werden kann, die als Suchkriterien dienen.



Der Inhalt jeder Kategorie kann durch Mausklick auf die Überschrift angezeigt werden.

← Zunächst werden die Oberbegriffe der entsprechenden Kategorie angezeigt.

Für jedem Oberbegriff kann per Mausklick die Unterbegriffe angezeigt werden. Die Auswahl führt zur Anzeige der enthaltenen Schlagworte.



Alle Oberbegriffe und Schlagworte (Unterbegriffe) sind in 17 Sprachen verfügbar. Jedes Schlagwort kann durch Mausklick für die Suche ausgewählt werden. Die entsprechenden Begriffe werden im orangefarbenen Kasten auf der rechten Seite angezeigt. Mindestens ein Schlagwort muß für die Suche ausgewählt werden. Um die Katalogeinträge nach Themen anzuzeigen, muß abschließend der **„Suche“**-Button geklickt werden.

Ihre Suchanfrage

Thema / Suchwort

Aufputschmittel
Kokain OR Tabak OR Ecstasy

suche

neue Suche

Schlagworte aus derselben Oberbegriffs-Kategorie können kombiniert werden.

→ Die Suchfunktion verwendet automatisch den Operator **ODER** für das Auffinden der Einträge.

Wenn mehrere Schlagworte aus derselben Kategorie gewählt werden, erweitern diese den Umfang der Suche.

→ Das Ergebnis wird durch die Wahl mehrerer Schlagworte als Suchkriterien größer als mit nur einem.

Die Browsing-Auswahl kann ebenso Schlagworte aus weiteren Kategorien beinhalten, oder Begriffe aus mehreren verschiedenen Kategorien.
 → Die Suchfunktion verwendet dabei automatisch den Operator **UND** zum Auffinden von Katalogeinträgen.

Die Kombination von Schlagworten aus unterschiedlichen Themenkategorien begrenzt die Suche.
 → Das entsprechende Ergebnis wird kleiner sein, je mehr Schlagworte verwendet werden.

Ihre Suchanfrage

Thema / Suchwort

Halluzinogene
 Cannabis
 UND
 Altersgruppen
 Jugendliche
 UND
 Umfeld
 Schulen

suche

neue Suche

Entsprechend der Auswahl von Unterkategorien und Schlagworten ist die Kombination der Suchoperatoren UND und ODER in demselben Suchvorgang möglich.

Zusätzlich ist die Kombination von Begriffen aus der Taxonomie mit freien Suchbegriffen möglich.



3. Ergebnisanzeige

a) die Kurzanzeige

Diese Ergebnisanzeige bietet das Suchresultat in der Kurzversion an. Die Kurzanzeige erscheint automatisch nach erfolgter Suche oder Browsing und enthält eine Liste von Resultaten mit bibliographischen Angaben zu denjenigen Internetquellen / Katalogeinträgen, die den jeweiligen Suchkriterien oder der Browsingauswahl entsprechen.
 Die Liste umfasst den **Titel** der Internetquelle, den Namen des **Herausgebers** sowie **freie Schlagworte**, die ihren Inhalt beschreiben. Zugleich ist ein Link zur **Detailansicht** erhältlich. Die **URL** fungiert als Hyperlink zu der entsprechenden Website, die sich durch Mausklick in einem neuen Fenster öffnet.

titel: Healthpromotion.ie [ID: 96]
herausgeber: Health Promotion Unit (Ireland)
freie Suchbegriffe: health promotion, education, prevention
<http://www.healthpromotion.ie>
[detailansicht](#)

🚩 **titel:** Ift.de [ID: 252]
herausgeber: Institut für Therapieforschung, München
freie Suchbegriffe: epidemiology, monitoring, research, prevention, treatment
<http://www.ift.de>
[detailansicht](#)

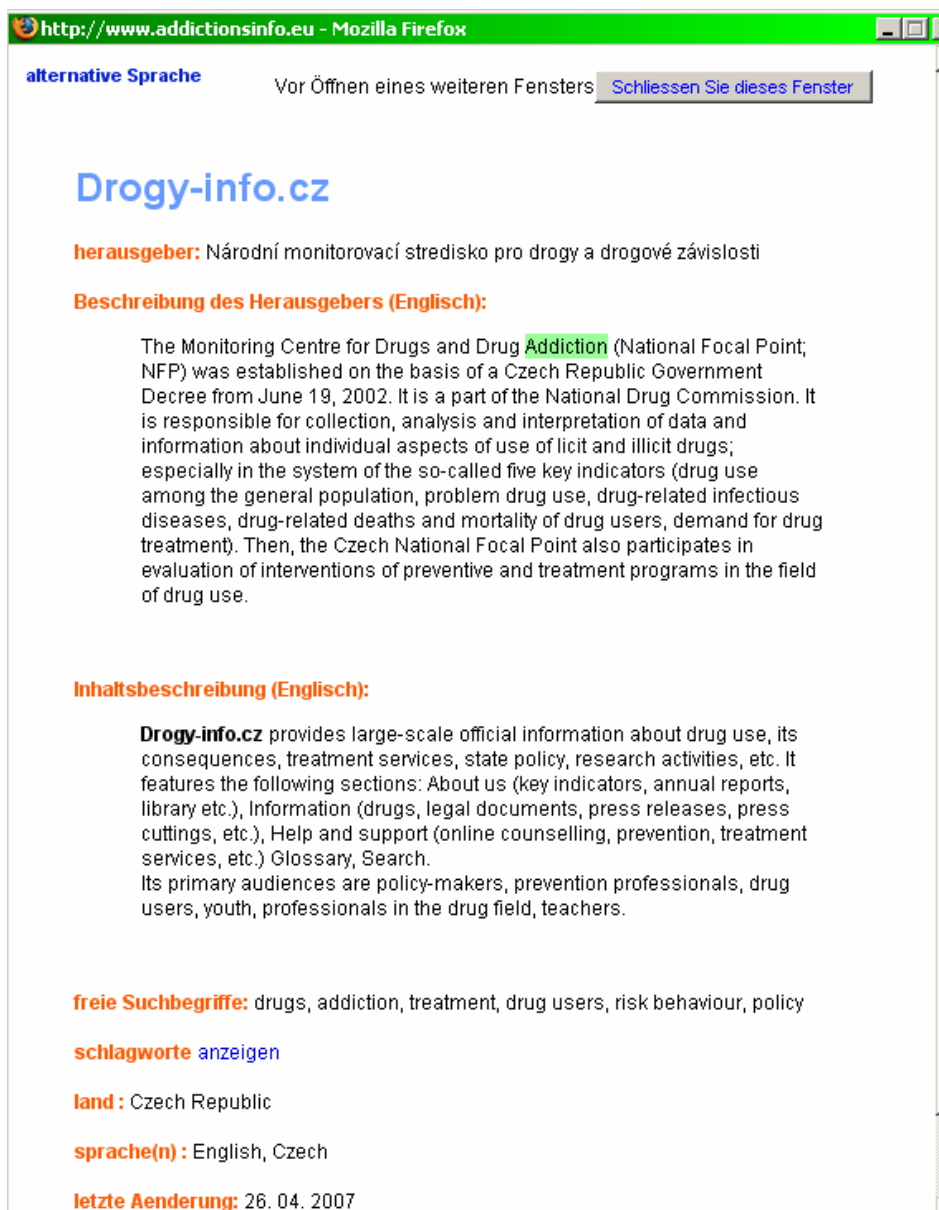
Die Kurzanzeige enthält auch die **ID-Nummer** jedes Katalogeintrags, der in Klammern angezeigt wird. Die Ergebnisliste zeigt die Katalogeinträge in alphabetischer Reihenfolge, nach Titeln geordnet an.

Das Symbol 🚩 kennzeichnet Einträge von hoher Relevanz.

b) die Detailanzeige

Die Detailanzeige ist über den entsprechenden Link in der Ergebnisliste erhältlich. Jede Detailansicht eines Katalogeintrags öffnet sich in einem separaten Fenster. Sie enthält zusätzliche Informationen wie die Inhaltsbeschreibung der Internetquelle (Abstract) und die Herausgeberbeschreibung, das Land und die Sprache(n) der Website. Zudem ist es möglich, sämtliche Begriffe der Taxonomie (Oberbegriffe und Schlagworte) durch Mausklick auf die Option „**anzeigen**“ anzuzeigen.

Die Ergebnisliste umfasst nur diejenigen Katalogeinträge, die zu 100% mit der Auswahl von Kategorien und Schlagworten im Browsing, oder mit den in der Freitextsuche verwendeten Suchbegriffen übereinstimmen. Die Konsistenz der Browsing-Ergebnisse geht aus den eingetragenen Taxonomie-Begriffen in der Detailansicht hervor. Die Ergebniskonsistenz der Freitextsuche wird durch die Hervorhebung der Suchbegriffe in **grüner Farbe** gewährleistet.



The screenshot shows a Mozilla Firefox browser window with the address bar displaying 'http://www.addictionsinfo.eu'. The page title is 'alternative Sprache'. A notification bar at the top says 'Vor Öffnen eines weiteren Fensters Schliessen Sie dieses Fenster'. The main heading is 'Drogy-info.cz'. Below it, the publisher is identified as 'Národní monitorovací středisko pro drogy a drogové závislosti'. The description in English states that the Monitoring Centre for Drugs and Drug Addiction (National Focal Point, NFP) was established in 2002 and is responsible for data collection and analysis. The content description notes that the website provides large-scale official information on drug use and features sections on key indicators, annual reports, and legal documents. Free search terms include drugs, addiction, and treatment. The page is in English and Czech, and was last updated on 26.04.2007.

Einträge, die auch in alternativer Sprachversion verfügbar sind, können über den entsprechenden Link in der oberen Ecke des Fensters eingesehen werden. Um zur Ergebnisliste in der Kurzanzeige zurückzugelangen, muß zunächst das Detailanzeige mit dem Button am oberen Fensterrand geschlossen werden.